

**(HR) VAŽNA NAPOMENA:** Majčino mlijeko je najbolja hrana za Vaše dijete. S dojenjem je potrebno nastaviti što je dulje moguće. Prije uvođenja mlijeka za malu djecu u prehranu djeteta, upitajte lećnika za savjet.

**(SLO) POMEMBNO OBVESTILO:** NAN COMFORTIS 3 ni nadomestilo za materino mleko. Namenjeno je prehrani zdravim malčkovima po dopolnenju 1 letu. Z dojenjem nadaljujte čim djele. Pred uredvo mlečnega napitka u prehrano otroka se posvetujte zdravnikom.

**(HR) SASTOJCI:** punomasno mlijeko, obrano mlijeko, mlijenični šećer, biljna ulja (repičino ulje sa sniženim sadržajem eruka kiseline, sunokretovo ulje bogato oleinskom kiselinom, sunokretovo ulje), permeat demineralizirane sировке, oligohasaharidi (galakto-oligosaharidi, frukto-oligosaharidi), minerali (kalcijev karbonat, željezov sulfat, cinkov sulfat, kalijev jodid), emulgator: sojn lecitin, regulatori kiselosti: kalijev fosfati, vitamini (C (natrijev L-askorbat), B2 (riboflavin), A (retinil acetat), D (holakalciferol), B12 (cianokobalamin), *Lactobacillus reuteri*\*.

\* Kultura *Lactobacillus reuteri* DSM17938 po licenci BioGaia AB.  
Količina *Lactobacillus reuteri* kultura min 8,9x10<sup>7</sup> cfu/g.

**(SLO) SESTAVINE:** polnomastno mleko, posnetno mleko, laktosa, rastlinska olja (ogrščino, sončično, bogato z oleinsko kislinom, sončično), permeat demineralizirane sировке, oligohasaharidi (galakto-oligosaharidi, frukto-oligosaharidi), minerali (kalcijev karbonat, željezov sulfat, cinkov sulfat, kalijev jodid), emulgator: sojn lecitin; sredstvo za uravnavanje kislosti: kalijevi fosfati; vitamin C (natrijev L-askorbat), B2 (riboflavin), A (retinil acetat), D (holakalciferol), B12 (cianokobalamin), kultura *Lactobacillus reuteri*\*.

\* Kultura *Lactobacillus reuteri* DSM17938 po licenci BioGaia AB.  
Količina kulture *Lactobacillus reuteri* min 8,9 x 10<sup>7</sup> cfu/g.

### Hranjive vrijednosti/ Povprečna hranilna vrednost

	Na 100g praha/prahu	Na 100ml gotovog/ pripravljenoga obroka
Energijska/Energijkska vrednost		
kj	2023	281
kcal	483	67
Masti, od kojih/ Maštobe, od tega:		
- zasićene masne kiseline/	g	21,7
- nasičene mašćobne kiseline	g	4,5
- jednostruko nezasićene masne kiseline/	g	10,0
enkrat nasičene mašćobne kiseline	g	1,4
- višestruko nezasićene masne kiseline/	g	4,7
večkrat nasičene mašćobne kiseline	g	62,9
Ugljikohidrati, od kojih/ Ogljikovi hidrati, od tega:		
- šećeri/ sladkorji	g	62,9
Vlakna/ Vlaknine	g	3,70
Bjelančevine/ Beljakovine	g	7,3
Sol	g	0,25
Kalcij	mg	890
Natrij	mg	100
Željezo/ Železo	mg	9,5
Cink	mg	5,9
Jod	μg	130
Vitamin A	μg RE	450
Vitamin D	μg	8,0
Vitamin C	mg	95
Riboflavin (vitamin B2)	mg	1,5
Vitamin B12	μg	2,5
o-linolenska kiselina/ kislina (ALA)	mg	600
Linolna kiselina/ kislina (LA)	mg	4000
Laktosa	g	62,9
Fructo-oligosaharidi	g	0,37
Galakto-oligosaharidi	g	0,46
3,33		

JNPB064



**(HR) Prah za pripremu mlijecnog napitka za malu djecu - od 1. godine**

**(SLO) Prah za pripravo mlečnega napitka za majhne otroke - od 1 leta dalje**



**(HR)** S više od 150 godina stručnosti i napornog rada, Nestlé® je postavio temelje za istraživanje i inovacije u prehrani dojenčadi i male djece.

**(SLO)** V 150 letih mladivjega dela in izkušenje je družba Nestlé® postavila temelje raziskovanja in inovacij v prehrani dojenčkov in majhnih otrok.



NUTRITIONAL COMPASS®  
® Reg. Trademark of Société des Produits Nestlé S.A.



800g e



**(HR) NAN® COMFORTIS® 3** je mlijeko namijenjeno maloj djeci od prve godinje života, kao tekud dio raznolike i uravnotežene prehrane. Naši stručnjaci razvili su **NAN® COMFORTIS® 3**, inspirirani istraživanjima na području prehrane dojenčadi i male djece. Jedinstvena kombinacija sastojaka. Optimizirana bjeljavčine sukladno dobi djeteta, kako u kvalitativnom tako i u kvantitativnom pogledu.

***L. reuteri*\*** - kultura, sličan soj može biti prisutna u crjevnoj flori djece. S vlastnim GOS/FOS.

Vitamin D pridonosi normalnoj funkciji imunološkog sustava djece.

Kalcij je potreban za normalan rast i razvoj dječjeg kostiju. Raznovrsna i uravnotežena prehrana i zdrav način života su važni za zdravlje Vašeg djeteta. Upozrite svog liječnika za više informacija o mlijeku za malu djecu **NAN® COMFORTIS® 3**.

**(SLO) NAN® COMFORTIS® 3** je mlečni napitek, namenjen zdravim malčkom od 1 leta dalje, kot tekud del raznovrste in uravnotežene prehrane. Strokovnjaci družbe Nestlé® so razvili formula **NAN® COMFORTIS® 3** na podlagi dolegnjenih izkušenj iz preučavanja prehrane dojenčkov in majhnih otrok. Ima edinstveno sestavo beljakovin v skladu s starostjo otroka tako da vidika kakost not količine.

***Lactobacillus reuteri*\*** - podoben sev lahko najdemo v črevesni flori dojenih otrok. Vsebuje vzlaknine - frukto-oligosaharide in galakto-oligosaharide.

**Vitamin D** prispева k normalnemu delovanju imunskega sistema pri otrocih. Kalcij je potreban za normalan rast in razvoj kosti pri otrocih.

Raznovrsna in uravnotežena prehrana i zdrav način življenja so pomembni za zdravje vašega otroka. Vprašajte državnika za več informacij o formuli **NAN® COMFORTIS® 3**.

**Proizvoda/ Proizvajalec:** Nestlé France SAS; Boué Factory, 1 Rue des Fabriques 02450 BOUE, Francuska/Francija.  
**Stavlja na tržište:** Nestlé Adriatic d.o.o., Avenija V. Holjeva 40, 1001 Zagreb, Republika Hrvatska.

**Distributer in Sloveniji:** INSPHARMA d.o.o., Bravničevra ulica 13, 1000 Ljubljana.



### PRIPREMA/ NAVODILO ZA PRIPRAVU OBROKA



1. Operite ruke prije pripreme obroka./ Pred pripremou obroka si skrbno umrijte roke.



2. Operite šalicu dok ne uklonite i posljedne ostake mlijeka. Prokuhajte pribor 5 minuta. Čuvajte pokriveno do sjednjeg korištenja./ Skrbno operite vse dele skodelice, tako da odstranite vse ostale mleka. Nato ves pribor še 5 minut prekuhajte. Posodo na njaj ostane pokriti do uporabe.



3. Prokuhajte pitku vodu 5 minuta. Ohladite (~40 °C)./ Prekuhajte pitivo pono 5 minut in jo nato shladite na ~40 °C.



4. Slijedite tablicu hranja, ulijte točnu količinu tople vode u prokuhanju šalicu. Zatim dodajte točan broj mjerica prema uputama u tablici hranja. Koristite isključivo priloženo mjerici! Vlijite zahtevano količino ohlađene vode v prekuhanju skodelice. Nato dodajte točno določeno število meric prahu. Za dobro osušite in pospravite v za dočeleno mestu v posodo. Posodo s prahom dobro zaprite. Shranjujte na suhem in hladnem mestu.



5. Pazite da je mjerica suha te ju vratiš u limenku. Limenku zatvor svake upotabe te ju držite na suhom in hladnem mestu./ Po uporabi merico v prekuhanju skodelice. Nato dodajte točno določeno število meric prahu. Za dočeleno mestu v posodo. Posodo s prahom dobro zaprite. Shranjujte na suhem in hladnem mestu.

### TABLICA HRANJENJA/ PREGLEDNICA HRANJENJA

	Količina po obroku/ Količina za en obrok	Broj obroka dnevno/ Število obrokov dnevno
Dob dojenčeta/ Starost otroka	Prethodno prokuhan voda (u ml)/ Prekuhan voda (v ml) <sup>1</sup>	Broj mjerica/ <sup>2</sup> Število meric <sup>3</sup>
Od 1 godine/ Od 1 leta dalje	210	7 2 3

<sup>1</sup>Prokuhan voda mora se ohladiti do 40 °C pri dodatku praha, kako bi broj živilih bakterija ostao isti. <sup>2</sup>Napomena: koristite isključivo priloženo mjerici. Uporaba viši ili manje praha od naznačenog često do dehidracije djeteta ili čete mu uskratiti pravilnu prehranu. Ne mijenjajte naznačene količine bez lječnickog savjeta. Od 1. godine Vašem djetetu su potrebna 2 obroka **NAN® COMFORTIS® 3** dnevno, zajedno s drugom raznovršnom hransom (zitariče, meso, riba, jaja in voče).

<sup>3</sup>SLD/ Pred dodatkom prahu je potreben prekuhan vodo ohladiti na ~40 °C, zato da se ohrani število živilih bakterija ***Lactobacillus reuteri***.

<sup>2</sup>Opomba: Uporabljajte izključno priloženo merico. Uporaba večje ali manjše količine praha od priporočene lahko vodi v dehidracijo ali neustrezno prehranjenosti otroka. Priporočene količine ne smete spremniti, razen če ste tako dogovorili z državnikom. Po doljenjem 1 letu otroku potrebuje 2 obroka mleka **NAN® COMFORTIS® 3** dnevno skupaj z drugo raznovrstno prehrano (zitariče, meso, ribe, jajca ali sadje).

**(HR) UPOZORENJE:** Pripremite svaki put samo jedan obrok. Hranite odmah in točno slijedite upute. Ako se obrok ne priprema u skladu s uputstvima, riskirate zdravljiju djeteta. Ne čuvajte ostake obroka. Uvijek držite dijetje dok ga hrani. Ostane li dijetje bez nadzora može se zaprcnuti. Zbog neprokuhanje vode, prljave salice/bociče ili nepravilnog razdjeljanja hrane, Vaše dijetje se može razboljeti. Nepravilno skladstite, pripremanje in hrjanje potencialno može dovesti do neponovljivih učinaka na zdravlje Vašeg djeteta.

**(SLO) OPOROŽILO:** Zaradi neprekuhane vode, neprekuhane steklenički ali skodelice ali nepravilnega redenja, lahko vaš otrok zbole. Nepravilno shranjevanje, rokovanje, priprava in hranjenje lahko vodijo do neželenih učinčkov na zdravlje otroka. Vsakič pripravite svež obrok in takoj nahranirote otroka. Pri tem dosledno upoštevajte navodila. Če obrok ni pripravljen po navodilih, tvegate, da boste ogrozili zdravje otroka. Morebiti preostanek obroka zavzite, ne hrani te ga za kasnejšo uporabo. Med hranjenjem otroka pozorno spremljajte. Če otroka pustite brez nadzora, lahko pride do zadušitve.